

# ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

ΕΝ ΤΩ ΩΚΕΑΝΩ : Η ΕΠΙΒΙΒΑΣΙΣ ὑπὸ Ἐδμόνδου δὲ Ἀμίτσις.

ΠΟΙΗΤΙΚΗ ΜΕΤΑΦΡΑΣΙΣ : ΕΛΕΓΕΙΟΝ ΤΙΒΟΥΓΛΑΟΥ ὑπὸ Ι. Πολυλάζ.

ΑΝΩ ΚΑΤΩ : Ό Οὐέλλαιγκτων ἐν ἀυτοκανίᾳ, Παράδοξος κληρονομία, Γόνατα ἀντὶ θρόνου,

· Ή Κοῦβα δχίζεται, Κοινὴ προσίμποις.

ΕΞ ΑΝΑΓΝΩΣΕΩΝ : ΤΑΦΕΝΤΕΣ γνω τας ΧΙΟΝΑΣ.

Η ΠΕΡΑΤΑΡΙΑ ὑπὸ Β. Γ. Στεφελίδου.

ΦΩΣ ΚΑΙ ΖΩΗ, Βοτανικὰ όυιλιατ ὑπὸ Π. Σ. Βαλσαμάκη.

ΕΙΣ ΤΟΝ ΠΑΤΕΡΑ ΜΟΥ, ποίημα ὑπὸ Στεφάνου Μαρτζώκη.

ΓΡΑΦΟΛΟΓΙΑ. — ΧΡΟΝΙΚΑ. — ΤΑ ΜΙΚΡΑ ΧΑΡΤΙΑ. — ΠΑΙΓΝΙΑ.

## ΕΙΚΟΝΕΣ

· Ή ἔπιβιβασις. — Τὸ ἐν Ἀθήναις Νοσοκομεῖον ὁ «Εὔαγγελισμός». — Ή Περαταριά. — Πῶς τὸ κραδὶ γίνεται νερὸν (παιγνιον).

## ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ

ΤΗΣ ΠΡΥΤΑΝΕΙΑΣ

## ΤΟΥ ΕΘΝΙΚΟΥ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ

ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΔΑΣΑΝΕΙΟΥ ΔΡΑΜΑΤΙΚΟΥ ΑΓΩΝΟΣ

· Η πρυτανεία τοῦ Ἐθνικοῦ Πανεπιστημίου, ἐκτελοῦσα τὴν διαθήκην τοῦ ἀειμνήστου Γεωργίου Λαζαράνη, ὅστις ἡθέλησε νὰ ἐνισχύσῃ τὸ ἔθνος θέατρον, προκηρύσσει τὸ δεύτερον δραματικὸν ἀγῶνα. · Ἐν τούτῳ θέλει βραχεύθη μία κωμῳδία καὶ μία τραγῳδία. · Ο μὲν ποιητὴς τοῦ πρώτου εἶδους, κατὰ τὴν βούλησιν τοῦ ἀγωνισθέντου, πρέπει νὰ λάβῃ τὴν ὑπόθεσιν αὐτοῦ ἐκ τοῦ οἰκιακοῦ καὶ κοινωνικοῦ βίου, τῶν ἥθων καὶ ἔθιμων τῆς ζωῆς γενεᾶς τῆς Ἑλλάδος, ὃ δὲ ποιητὴς τῆς τραγῳδίας ἐκ τῆς χιλιετοῦ ἐποχῆς τοῦ Βυζαντινοῦ κράτους καὶ ἐκ τῆς ἐποχῆς τῶν τεσσάρων αἰώνων τῆς τουρκικῆς δουλείας.

· Αμφότεροι οἱ διαγωνισμοὶ τελεσθήσονται ὑπὸ μιᾶς ἀγωνιδίου ἐπιτροπῆς κατὰ τὴν αὐτὴν ήμέραν. · Οροὶ δὲ τοῦ ἀγῶνος εἰσὶν οἱ ἔξις :

1) Τὰ δράματα ἔσονται δεκτὰ μέχρι πρώτης Ιουνίου ἐνεστῶτος ἔτους.

2) Τὰ χειρόγραφα πρέπει νὰ εἴνει σύναντοντα. Ταῦτα δὲ ἀποστέλλονται εἰς τὴν πρυτανείαν ἀνωνύμως μετὰ συνημμένου δελτίου ἐσφραγισμένου, ὅπερ θέλει φέρει ἔνδοθεν μὲν τὸ ὄνομα του ποιητοῦ, ἔνωθεν δὲ ἔτην, ητὶς θέλει ἐπιγραφὴ καὶ ἐπὶ τοῦ δράματος.

3) Δὲν ἀναλαμβάνονται τὰ χειρόγραφα πρὸ τῆς χρίσεως, οὐδὲ ἐπιτρέφονται μετ' αὐτήν, μηδὲ αὐτοῦ τοῦ βραχεύθεντος ἔξαιρουμένου, ἀλλὰ κατατίθενται ἐν τῷ ἀρχείῳ τοῦ Πανεπιστημίου.

4) Δὲν κρίσις ἀγωνιδίου ἐπιτροπείας, ἐκλεγθησομένης ὑπὸ τῆς ἀκαδημαϊκῆς Συγκλήτου, ἀναγνωσθήσεται ἐν τῇ μεγάλῃ αἰθούσῃ τοῦ Πανεπιστημίου καθ' ὅρισθησομένην ἡμέραν.

5) Ἐκατέρω τῶν νικησάντων ποιητῶν ἀπονεμήθεται χιλιόδακρον γέρας.

6) Αν ἡ ἐπιτροπεία μηδὲν τῶν δραμάτων κρίνῃ ἄξιον βραχεύσεως, ὁ διαγωνισμός ἀναληθήσεται ἐπὶ ἐν ἔτος κατὰ νέαν προκήρυξιν τῆς πρυτανείας.

· Εν Ἀθήναις, τῇ 28 Φεβρουαρίου 1891

· Ο πρύτανις · Ο γραμματεὺς

Γ. Μιστρούτης

K. H. Πολυγένης

## ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Κατὰ τὰς βερολιναῖς ἐψημερίδας ὁ βασιλεὺς Γεώργιος ἀναμένεται ἐν τῇ γερμανικῇ πρωτευούσῃ κατὰ τὰ μέσα Ἀπριλίου, ὅποθεν θὰ ἀπέλθῃ εἰς Κοπεγχάγην καὶ Βιστράδεν.

— Κατὰ τὴν ἐνεργηθεῖσαν ἐπαναληπτικὴν ἐκλογὴν δύο δήμων τῆς Ἀττικῆς ἐπλειοψήφησε κατὰ 70 περίπου ψήφους ὁ κυβερνητικὸς ὑποψήφιος κ. Τρ. Μουτσόπουλος, ὅστις οὕτω ἀναδεικνύεται βουλευτής, ἐπικαχόντος τοῦ τέως τοιούτου κ. Ἐπ. Δημητρίου.

— Ο τέως γενικὸς ἐπιθεωρητὴς τῶν Δημοτικῶν Σχολείων κ. Π. Οικονόμου διωρίσθη διευθυντὴς τοῦ ἐν Ἀθήναις διδασκαλείου ἀντὶ τοῦ κ. Μ. Βρατσάνου διοικισθέντος γενικοῦ ἐπιθεωρητοῦ.

— Διωρίσθη Βατιλικὸς Ἐπίτροπος παρὰ τῇ Ἱερῷ Συνόδῳ καθηγητὴς τῆς Θεολογίας κ. Α. Διομήδης Κυριακός.

— Απέθανεν ἐν Μεσολογγίῳ ὁ Μῆτος Καψάλης νιός του Χρήστου Καψάλη, τοῦ θέσπιντος τὸ πῦρ εἰς τὴν πυριτιδαποθήκην κατὰ τὴν ἡρωϊκὴν πτῶσιν του Μεσολογγίου.

— Πατριάρχης Ἱεροσολύμων ἔξελέχθη ὁ τέως πατριάρχης Ἀντιοχείας Γεράσιμος.

— Ο ἐκ Ρωμουνίας ὁμογενῆς κ. Π. Δ. Χαροκόπος διειλθὼν ἐντεῦθεν διέθεσε 4,500 δραχμὰς ὑπὲρ φιλανθρωπικῶν σκοπῶν.

## ΠΟΙΚΙΛΑΙ ΕΙΚΟΝΕΣ

ΚΑΙ

## ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ ΚΑΛΛΟΝΗ Ἐξηνταλλόθουσαν

Εἰς τὴν διάθεσιν τῶν συνδρομητῶν τῆς Ἐστίας μένουν μόνον ὀλίγα ἀντίτυπα

## ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΤΕΧΝΗΣ

ἥς ἡ τιμὴ εἴνει δορακ. 3 ἐν Ἑλλάδι καὶ φοαγ. 3 ἐν τῇ Ἀλλοδοπείᾳ.

## ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑΤΑ

· Ελληνικὴ Μαγειοικὴ ἡτοι ὁδηγὸς χρησιμώτατος πρὸς κατασκευὴν φαγητῶν καὶ γλυκυσμάτων. Ἐκδίδοται ὑπὸ Ἀρέστη Κωνσταντινίδον. · Εν Ἀθήναις ἐκ τοῦ τυπογραφείου τῶν καταστημάτων Ἀνέστη Κωνσταντινίδου, 1891. 120ν σελ., 17 — 165.

· Εξεδόθη τὸ 47ον τεῦχος τοῦ ὑπὸ τῶν κκ. Μπάρτ καὶ Χίρστ δημοσιευμένου Ἐγκυκλοπαιδικοῦ Λεξικοῦ. Περιέχει δὲ ἔρθρα ἀπὸ τοῦ Ἀτσικνίδα μέχρι τοῦ Αὐστρίας, ἐν τῶν ὁποίων ἀναφέρουν ὡς ἐκτενέστερα τὰ ἔξτης: Ἀτταλος, Ἀττική, Αττίλας, Αύγουστος, Αύστραλια, Αύστρια καλ. Πρός δὲ διπλοῦν πίνακα ἀτμασῶν.

· Εξεδόθη ὁ πρῶτος ἀριθμὸς τοῦ Ἐρμοῦ — Ηερμ εἰς, εἰδίκου ἐλληνογαλλικού περιοδικοῦ τῶν γραμματοσήμων.

## ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ

· Εὐγέλιον, Κεφαλληγίαν. · Εκ τῆς ἐπιφυλλίδος τοῦ «Νεολάργου» ἀντεπωθῆ καὶ ἔξεδόθη εἰς βιβλίον.

· Εύκλειδην, Ἐνταῦθα. Πάσις θὲ ἀπαντήσωμεν χωρὶς νὰ έδωμεν τὸ ψηφιόγραφον;

· Η. Ι. Ἡλ. Εἴνε γνωστότατον τὸ ἀποσταλέν, παρεφαρμένον δὲ ὅπως τὸ γράφετε σεῖς.

# ΟΙ ΚΑΘΥΣΤΕΡΟΥΝΤΕΣ

- χ. Π. Ε. Ν. Κερασούντα. 'Εστάλησαν.  
 χ. Φ. Σ. Ιωάννινα. Τοῦ Μουσούρου, τοῦ Ραγκαβῆ Κόλασις, τοῦ Ἀντωνιάδου Κόλασις, τοῦ Βεργωτῆ καὶ τοῦ Βαλαντούρου ἀνὰ ἐν ζημια τῆς Κολασέως.  
 χ. Σ. Χ. Ισμαήλιον. Διορθώθησαν αἱ διευθύνσεις γράφουν ιδιαιτέρως.  
 χ. Αν. Α. Ν. Δικελί. 'Εστάλη τὸ ?.  
 χ. Θ. Α. Δρ. Νοερωσίσικ. 'Ελήφθησαν.  
 χ. Ἀλ. Θ. Κύπριον. 'Ελήφθησαν τὸ 7 φρ. "Αμα ἔκδοθῇ τὸ βιόλιον θα τὸ λάθετε. Ἀλλα θὰ τὸ ἀφήσῃ ἡ λογοκρισία; Ήμεις πρὸς ἀστράπειαν θὰ τὸ στείλομεν συστημένον."  
 χ. Α. Δ. Α. Ναύπλιον. 'Ακατάλληλον.  
 χ. χ. Ἀδ. Π. Κέρκυραν. 'Εστάλη.  
 χ. Γκ. Καταστάριον Ζακύνθου. "Εχετε δίκαιον· σᾶς επάλη.  
 χ. Ε. Π. Ασσούν. 'Εγκαίρως ἔληφθησαν καὶ ἔσταλησαν τὰ διὰ ταχυδρ. ἐπιτ. τὰ γρήματα εἰς Σκόπελον. 'Ημερολ. σεις στέλλομεν.  
 Ἀναγν., "Ομον. Μεσημέριαν. 'Εστάλησαν ζητηθέντα.  
 χ. Δ. Ζ. Βορείων. 'Εστάλησαν Μαγ. Πατίγ.  
 χ. Π. Σ. Ἀρταν. 'Εστάλη Χρ. Τ.  
 χ. Φ. R. Iσσοΐρ. 'Εστάλησαν.  
 χ. Π. Κ. Βούδην. 'Εστάλησαν.  
 χ. Δ. Ζ. K. Ἀζώφ. 'Εστάλησαν πλὴν 3 ἔξαντληθέντων. Άξια των φρ. 2.70. Δύνασθε νὰ τὰ ἐμβάσετε διὰ ρω. γραμματοστήμων.  
 χ. Μ. X. Μεσολόγγιον. Στείλετε το νὰ πάρῃ σειράν.

## ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

7 Μαρτίου 1891

ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ ΕΘΝ. ΔΑΝΕΙΩΝ	'Αγορ.		Πωλήσις	
	Δρ.	Λ.	Δρ.	Λ.
Τῶν 26,000,000 πρὸ 5 0)0 . . . . .	504	—	505	
" 120,000,000 " 5 0)0 . . . . .	582	—	584	
" 170,000,000 " 5 0)0 . . . . .	580	—	582	
" 135,000,000 " 5 0)0 . . . . .	473	—	475	
" 30,000,000 " 4 0)0 . . . . .	465	—	470	
" 125,000,000 " 4 0)0 . . . . .	465	—	470	
Κτηματ. ὄμοδ. ἡμν. τραπέζης 60,000,000 μετὰ λαζαίσου . . . . .	551	50	552	
ΜΕΤΟΧΑΙ ΤΡΑΠΕΖΩΝ				
Ἐθνική Τράπεζα τῆς Ἐλλάδος . . . . .	4480	—	4490	
Γενική Πιστωτική Τράπεζα . . . . .	335	50	336	
Τράπεζα Ἡπειροθεσαλίας . . . . .	295	—	295	50
Βιομηγανικῆς πίστεως . . . . .	95	—	95	25
ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΤΑΙΡΙΩΝ				
Μεταλλουργείων Λαυρίου . . . . .	208	—	208	25
Σιδηροδρ. Ἀθηνῶν - Πειραιῶς . . . . .	451	50	454	
Σιδηροδρ. Πειραιωνήσου . . . . .	238	50	238	75
Σιδηροδρ. Θεσσαλίας . . . . .	152	—	154	
Ἀνων. ἐταιρίας δ « Ἐρμῆς » . . . . .	73	—	75	
Ἐλλην. Πυριτιδοποιείου . . . . .	104	—	106	
Δημοσ. καὶ δημοτ. ἐργων. . . . .	100	75	101	25
Ἐταιρία ἐργολάθψιῶν . . . . .	358	—	362	
ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ				
Εἰκοσαφράγκον τέλος μηνὸς . . . . .	25	50	25	51
Εἰκοσαφράγκον τοῖς μετρητοῖς . . . . .	25	43	25	44
Λίρια ὅθυμανική . . . . .	29	10	29	15
Λίρια ἀγγλική . . . . .				
ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ				
Τρίμηνον Ἀγγλίας . . . . .	32	25	32	27
Γαλλίας . . . . .	1,27	25	1,27	50
" Οὐετος Ἀγγλίας . . . . .	32	40	32	45
Γαλλίας . . . . .	1,28	25	1,28	50

## ΤΟΝ ΡΩΜΗΟΝ

πλὴν τῶν λαμβανόντων αὔτὸν δωρεάν, δύνανται νὰ λαμβάνωσι μετὰ τῆς Ἐστίας καὶ ὅσοι ἐκ τῶν συνδρομητῶν αὔτης Ἐσωτερικοῦ καὶ Ἐξωτερικοῦ πληρώσωσι διὰ τὸ ἔτος 1891 δραχμὰς πέντε τοῦ Ἐσωτερικοῦ, φράγκα χρυσᾶ πέντε τοῦ Ἐξωτερικοῦ.

## LA NEW YORK Η ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ

### ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ ΕΠΙ ΤΗΣ ΖΩΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑ

ΙΔΡΥΘΕΙΣΑ ΤΩ 1845

### ΕΓΓΥΗΤΙΚΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ

διάδοχον πραγματοποιημένον τὴν 1ην  
'Ιανουαρίου 1889

Φράγκα 544,000,000 Φράγκα

'Αμοιβαία ἀσφάλεια δι' ὑρισμένων ἀσφαλιστρων καὶ  
ὑποχρεώσεων.

Οἱ ἀσφαλιζόμενοι εἶνε σὲ μόνοι ἴδιοκτῆται τοῦ ἐγγυητικοῦ  
κεφαλαίου καὶ τῶν κερδῶν.

Προϊκοδότησις τέκνων.

Ἐξασφάλισις κεφαλαίου ἢ ἐτησίου εἰσοδήματος μετά  
10, 15 ἢ 20 ἔτη.

Γενικής ἀντιπρόσωπος

Δ. Γ. ΜΑΚΚΑΣ

Γραφεῖον παρὰ τῷ Υπουργείῳ τῶν Οἰκονομικῶν.

### ΟΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΛΟΝΤΕΣ

πρὸς τὴν Διεύθυνσιν τῆς Ἐστίας βιβλία  
παρακαλοῦνται νὰ προσθέτωσιν εἰς τὸ  
τίμημα αὐτῶν 20 λεπτὰ ἐπὶ πλέον, ἵνα  
ἀποστέλλωνται ταῦτα ἐπὶ συστάσει, διότι  
ἄλλως οὐδεμίαν ἀναλαμβάνει ἡ Διεύθυν-  
σις εὐθύνην διὰ τὴν ἀπώλειαν βιβλίου, τὸ  
δόπιον ἀπεστάλη ὑπὸ τῆς Διεκπεραιώσεως  
τῆς Ἐστίας, δὲν ἔληφθη δὲ ὑπὸ τοῦ πα-  
ραγγείλαντος.

### ΓΡΑΜΜΑΤΟΣΗΜΑ

γαλλικὰ καὶ αὐστριακὰ ἐκ τῶν κυκλοφορούντων  
ἐν τῇ Ἀνατολῇ δὲν δέχεται ἡ Διεύθυνσις τῆς Ἐστίας  
ώς ἀντίτιμον οἵας δήποτε πρὸς αὐτὴν ὄφειλῆς.